Bilgilendirme görüşmesi veya Feragatname

MAMMOGRAPHIE SCREENING PROGRAMM

mammo-programm.de

Sayın
Görüntüleme katılımcısı,

Mamografi muayenesi öncesinde doktor tarafından yapılacak olan bir bilgilendirme görüşmesine hakkınız vardır.

Bu bilgilendirme görüşmesi size mamografi görüntüleme yoluyla göğüs kanseri erken teşhisinin avantajlarına ve dezavantajlarına dair – mamografi görüntüleme broşürünü tamamlayıcı olarak – bilgiler sunabilir. Ancak bu bireysel risk danışmanlığı değildir.

Bir bilgilendirme görüşmesine katılmak istemiyorsanız, bundan feragat edebilirsiniz. Bu nedenle bir göğüs kanseri durumunda sizin için sigorta veya tedavi açısından bir dezavantaj oluşmaz.

- **Bir bilgilendirme görüşmesine ihtiyacınız yok mu? O takdirde lütfen bilgilendirme görüşmesinden feragat ettiğinize dair feragatnameyi imzalayın ve bunu resepsiyona teslim edin.**

- **Bilgilendirme görüşmesine dair daha fazla bilgi mi istiyorsunuz? Sizin için en önemli soruları ve cevapları topladık. Bazı sorular cevapsız kalırsa, bize danışabilirsiniz.**

Mamografi görüntüleme ekibiniz

Mamografi görüntüleme programına yönelik yapılan görüşmede neler konuşulur?

Muayene öncesi bilgilendirme görüşmesi size davetiye ile beraber gönderilen broşürdeki bilgilere ek olarak bilgilenme olanağı verir.
Görüşme esnasında sizi bir görüntüleme doktoru, mamografi görüntüleme programı çerçevesinde muayeneye dair avantajlar ve dezavantajlar hakkında bilgilendirir. Bu görüşmede mamografi görüntülemeye dair sorularınızı, görüntüleme doktoru ile görüşme olanağına sahipsiniz.

Bu görüşme, sizi tedavi eden
jinekoloğunuz ile göğüs kanseri için kişisel risk faktörlerinden de bahsedilebildiği kanser erken teşhisi hakkında yapacağınız kişisel görüşmenizin yerine geçmez.

Bilgilendirme görüşmesini mamografi muayenesinden önce yapmadığımda benim için bir dezavantaj oluşur mu?

Hayır. Bilgilendirme görüşmesini mamografi görüntüleme öncesinde yapmadığınızda, sizin için sigorta veya tedavi açısından bir dezavantaj oluşmaz.

Bilgilendirme görüşmesine katılmak istemiyorsanız, muayeneye feragatnamenizi getiriniz.

Feragatname mamografi görüntüleme için aldığınız davetiye ile birliktedir. Görüntüleme biriminde de feragatnameyi imzalama olanağınız vardır.

Doktorların bilgilendirme teklifinde bulunma ve doküman oluşturma zorunlulukları olduğundan dolayı, bilgilendirme görüşmesine katılıp katılmadığınıza veya feragat edip etmediğinize dair imzanız gereklidir.

Bilgilendirme görüşmesini neden doğrudan muayene öncesi yürütemiyorum?

Bilgilendirme görüşmesi göğüs kanseri erken teşhisi için yapılacak olan muayeneye katılıp katılmama konusunda doğru kararı verebilmeniz için zamanında gerçekleşmesi gerekir. Bu nedenle, bilgilendirme görüşmesi genelde doğrudan muayenenizden önce gerçekleşmez. Röntgen filmlerinin çekimi uzman radyoloji çalışanları tarafından yürütüldüğünden dolayı, çekimde genelde bir doktor da bulunmaz.

Bilgilendirme görüşmesini aile doktorum / jinekoloğum / radyoloğum ile de yapamaz mıyım?

Bir muayeneye dair yapılacak olan bilgilendirilmeyi sadece muayene yöntemine hâkim doktorlar gerçekleştirebilir. Bu nedenle, örneğin bir anesteziye dair bilgilendirmeyi sadece bir anestezi doktorundan alırsınız.

Bundan dolayı, mamografi görüntüleme programına dair bilgilendirmeyi sadece görüntülemede uzmanlığa sahip doktorlar gerçekleştirebilir.

Bilgilendirme görüşmesi ne kadar sürer?

Her bir bilgilendirme görüşmesinin süresi farklıdır. Bu, mamografi görüntüleme programı ve göğüs kanseri erken teşhisine dair ne kadar sorunuzun olduğuna da bağlıdır. Ancak bu, genelde muayeneden daha fazla sürmez.

Bilgilendirme görüşmesi neden asıl mamografinin yapıldığı yerden daha farklı bir yerde de gerçekleşebiliyor?

Mamografi çekimlerinin uzman radyoloji çalışanı tarafından yapılması ve filmlerde bulguların doktorlar tarafından tespit edilmesi farklı yerlerde gerçekleşebilir. Bu durum sadece görüntüleme doktorları tarafından yürütülen muayene öncesi bilgilendirme görüşmesi için de geçerlidir.

Bilgilendirme görüşmesi için feragatname sadece bu defa için mi yoksa gelecekteki diğer mamografi görüntüleme muayeneleri için de geçerli olacak mı?

Feragatname sadece en yakın tarihte yapılacak olan mamografi muayenesi için geçerlidir.

Her görüntüleme muayenesi öncesinde kişisel bilgilendirilme hakkınız vardır. Bu nedenle bilgilendirme görüşmesinden yararlanmak istemiyorsanız, mamografi görüntüleme muayenesi için feragatname her iki yılda bir tarafınızdan imzalanması gerekir.

Feragatnameyi imzalamasam ne olur?

Görüntüleme doktorları hasta hakları yasasının talimatlarına uymak zorundadırlar. Buna ayrıca bilgilendirme görüşmesi yapmayan katılımcının özellikle muayene öncesi kişisel bilgilendirmeden feragat etmesi de aittir.

Bilgilendirme görüşmesine katılmak istemiyorsanız, ancak feragatnameyi de imzalamazsanız, muayene yürütülemez.

Neden feragatnameyi imzalamak zorundayım?

Her tıbbi önlem öncesinde (tedavi), sizi tedavi eden doktorunuz ile sözlü bilgilendirme görüşmesi yapma hakkınız vardır.

İsterseniz muayene öncesi bilgilendirme görüşmesinden feragat da edebilirsiniz.

Bu durumda doktorlar feragatınızı belgelendirmek zorundadırlar. Bu nedenle bilgilendirme görüşmesine dair feragatnameyi imzalamak zorundasınız. Lütfen imzalamış olduğunuz dokümanı muayene randevunuza getiriniz

Bir bilgilendirme görüşmesi gerçekleştirmek istiyorum. Randevuyu nereden alabilirim?

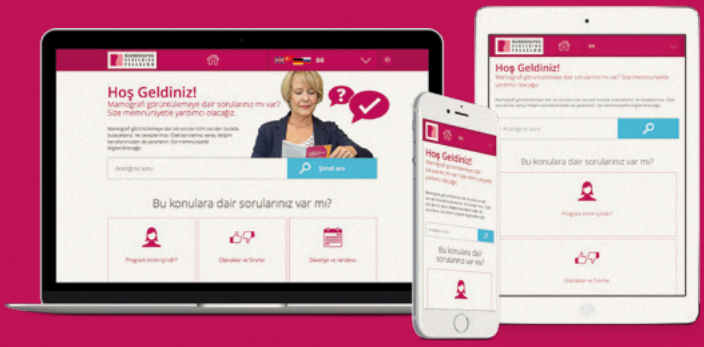
Mamografi öncesi bilgilendirme görüşmesi için randevuyu merkezden alabilirsiniz. İletişim bilgilerini mamografi görüntüleme için size gönderilen davet yazısında bulabilir veya resepsiyondan öğrenebilirsiniz.

İnternette posta kodu araması üzerinden merkezin iletişim bilgilerini **www.mammo-programm.de/termin** sayfasında bulabilirsiniz.

Mamografi görüntüleme programına dair sorularınız mı var?

Cevaplayabiliriz.

Mamografi görüntülemeye dair yeni SSS web sayfası:



fragen.mammo-programm.de

Basın Kanunu uyarınca sorumlu: Kooperationsgemeinschaft Mammographie GbR
Goethestr. 85, 10623 Berlin, **presse@koop-mammo.de**, **www.mammo-programm.de**

Başlık fotoğrafı: Carola Lauble, Fotoğrafçı: Viviane Wild

KOOPERATIONS GEMEINSCHAFT MAMMOGRAPHIE

Durum: Temmuz 2016